

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Public Works Government Services Canada- Bid**  
**Receiving / Réception des soumissions**  
**189 Prince William Street**  
**Room 405**  
**Saint John**  
**New Brunswick**  
**E2L 2B9**

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
**Public Works Government Services Canada- Bid**  
**Receiving / Réception des soumissions**  
**189 Prince William Street**  
**Room 405**  
**Saint John**  
**New Bruns**  
**E2L 2B9**

<b>Title - Sujet</b> Gun Range, Decommission J Division	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EC373-151419/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> R.071593.001	<b>Date</b> 2015-02-09
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWB-001-3557	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWB-4-37118 (001)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-02-11</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Atlantic Standard Time AST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Sears, Nathalie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwb001
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (506) 227-7915 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (506) 636-4376
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

This Tender Amendment No. One (1) is raised to include the following Addendum No. One (1).

The following Addendum to the tender is effective immediately. This addendum shall form part of the contract documents.

All other terms and conditions remain the same.

## **Addendum No. 1**

### **QUESTIONS AND CLARIFICATIONS:**

1. Drawing A-1. The ceiling presently has metal deflection shrouds between the shooting stands and the bullet trap, are these to be removed?

***Answer:** Yes these should be removed and disposed of site.*

2. Drawing H-1. In mechanical room 061, there are three large ducts to remove that penetrate walls leading to other rooms. Are these walls to be filled to match existing?

***Answer:** Yes these wall should be filled to match existing adjacent wall.*

3. Drawing H-1. In Mechanical room 062, there are ducts to remove that sit on the perimeter of the gun range perimeter wall and are deep enough to go almost to the u/s of deck above, when these ducts are removed are walls to be patched to match existing?

***Answer:** Yes adjacent wall should be patched to match existing adjacent wall.*

4. Drawing H-1. "Fire protection proposed floor plan". There is a note on the plan that states "connect to existing sprinkler line above concrete deck". From the site visit there appears to be a 26" space from the top of the gun range roof to the u/s of concrete floor deck above. I didn't get up to look in this space as it was quite high but my question is, do we work in this 26" space to run our new sprinkler pipe?

***Answer:** Yes this is the intention of the design to work in this area.*

5. Drawing H-1. Room 062, does concrete pad under mechanical equipment remain?

***Answer:** Yes the concrete pad need to stay in place for this contract.*

Solicitation No. - N° de l'invitation

EC373-151419/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

R.071593.001

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

PWB-4-37118

Buyer ID - Id de l'acheteur

pwb001

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

## **EQUIVALENT MATERIAL**

1. Alumavent model 3965BFSS is an alternate approval for the motorized dampers.
2. Nailor industries is an approved vendor for the diffuser grille.